

## 入境檢疫系統填寫說明

凡持有國內各電信業者手機門號的旅客，手機上網查詢：

『[入境檢疫系統](https://hdhq.mohw.gov.tw/Default1?openExternalBrowser=1)』 ( <https://hdhq.mohw.gov.tw/Default1?openExternalBrowser=1> )

- 可在出發地機場至航空公司櫃台報到時，掃描 QR Code，進入「入境檢疫系統」，利用登機前候機時間，或於航機抵臺後沿路亦有宣導海報供旅客掃瞄網址
- 進入系統輸入『健康資料』
- 經過資料比對，健康申報憑證將經由簡訊自動發送
- 待旅客入境檢疫時，只要出示手機憑證畫面，即可加快速度，以節省旅客寶貴的時間

(內容節錄自衛生福利部)

The screenshot shows the mobile app interface for the Quarantine System for Entry. At the top, there is the logo of the Ministry of Health and Welfare (衛生福利部) and the title '入境檢疫系統' (Quarantine System for Entry). Below the title, it says '歡迎您返抵國門 / Welcome To Taiwan'. There is a field for '輸入驗證碼' (Enter verification code) with a button '重新整理' (Refresh) next to it. Below this, there is a '提醒您' (Remind you) section with two bullet points in Chinese and English. At the bottom, there is a yellow button labeled '下一步 (Next)'. The interface is framed by a blue border.

衛生福利部  
Ministry of Health and Welfare

### 入境檢疫系統

Quarantine System for Entry

歡迎您返抵國門 / Welcome To Taiwan

輸入驗證碼：  

**提醒您：**

- 請詳閱重點聲明事項，並確實填寫旅客入境健康聲明。
- 如無法使用電子系統服務，請填寫紙本「旅客入境健康聲明暨居家檢疫通知書」或「健康聲明卡」。

**Please be reminded to:**

- Read the declaration items thoroughly and fill in the passenger health declaration.
- Please fill in the "Health Declaration and Home Quarantine Notice" or "Health Declaration Card" in writing if you cannot fill the form through the electronic process.

先輸入驗證號碼(0683)後，按下一步



衛生福利部  
Ministry of Health and Welfare

## 入境檢疫系統

Quarantine System for Entry

\* 國籍 Nationality

中華民國 (TAIWAN)

\* 航班 Flight No.

 - 

Ex: BR-17, BR-9, BR-27, BR-11, BR-15, BR-51, BR-31, CI-3, CI-7, CI-23

\* 請問您過去14天去過那些地區？

During the past 14 days, have you been to ?

- 中/港/澳 China/ Hong Kong/ Macao
- 日/韓, Japan/ South Korea
- 歐洲 Europe
- 中東, Middle East
- 美/加, U.S.A/ Canada
- 紐/澳, New Zealand/ Australia
- 東南亞/南亞, Southeast Asia/ South Asia
- 其他 Others
- 以上皆無 None of Above

下一步 (Next)

© 2020 - 衛生福利部

照實填寫班機、過去14天去過哪些國家與地區？

# 居家檢疫通知書

Home Quarantine Notice

## (一)旅客資訊

\* 姓名 Name

姓Last name, 名First name

\* 性別 Gender

男 Male 女 Female 其他 Other

\* 出生日期 Date of birth

2020 年 1 月 1 日

\* 國籍 Nationality

中華民國 (TAIWAN)

\* 護照號碼 Passport No.

\* 身分證/居留證 ID card No./ARC No.

\* 航班 Flight No.

BR9

\* 座位號碼 Seat No.

基本資料及班機資訊

**(二) 請問您過去14天是否有下列情形 During the past 14 days**

\*發燒、咳嗽或呼吸急促症狀（已服藥者亦需填寫「是」）？

Have you had fever, cough, or shortness of breath? (for those who had taken medications, please answer "Yes")

是 Yes:

否 No

航程過程中，如有身體不適情形，請下機/船後，主動告知檢疫人員

If you have any symptoms such as fever or cough during the flight/voyage, please actively contact quarantine officers for further evaluation after disembarking.

**聯繫電話 Contact information**

電信業者 Tel Service CORP.

\*手機 Cell

台灣手機門號：0900000000（範例）；漫遊門號：  
+886900000000（範例）

市話 Tel

**健康狀況與聯繫方式**

▪ 預計自機場返家方式 (如臨時變更方式，請至防疫車隊處登記)?

How to travel back home from the airport (If the way changed unexpected, please inform the information counter of designated transport vehicle)?



親友接送/自行駕車 Pick-up by relatives or friends/drive by yourself



防疫車隊 (機場排班計程車/租賃車) Designated transport vehicle (airport taxi/rental car)



自行安排專用小客車 Arrange your own private car

因為黎明技術學院會派防疫車輛到機場接學去防疫旅館，  
所以交通方式請同學填寫”親友接送/自行駕車”選項喔！

**居家檢疫通知書連結，將於  
班機抵達臺灣後，再以簡訊  
發送至您的手機。**

**A link for your home  
quarantine notice  
certificate will be sent to  
your mobile.**



本人確認上列所填寫資料內容均屬實填寫不實或違反上述居家檢疫規定者，將依「傳染病防治法」第58條、及同法第69條處新臺幣1萬至15萬元罰鍰。

I hereby confirm the above information is accurate and understand that violators of home quarantine requirements who refuse to take the measures, provide inaccurate records, go outside, or take public transportation without consent will be fined ranging from NT 10,000 to 150,000 according to Article 58 and 69, Communicable Disease Control Act.

完成送出 (Submit)



確認後完成送出囉！

)

**最後：**入境檢疫時，只要出示手機憑證畫面，即可加快速度，以節省旅客寶貴的時間，居家檢疫通知書連結，將於班機抵達台灣後，再以簡訊發送至您的手機。

**過去 14 天內，具有旅遊史者，應於入境後居家檢疫 14 天，並遵守以下規定：**

Travelers will be required to observe home quarantine for 14 days after entering Taiwan, and required to abide by the following rules during the period:

1. 自機場返家應以親友接送、自行駕車為優先，或搭乘防疫車隊(機場排班計程車/租賃車)、自行安排專用小客車為限；除前往離島地區及臺東者需搭乘國內海空運航班外，不得搭乘大眾運輸。

Please ask your family or friends to pick you up, drive by yourself, take the designated transport vehicle (airport taxi/ rental car) or arrange your own private car to return home. Please do not take public transportation unless going to offshore islands or Taitung on domestic flights or by marine transport.

2. 請於搭車(機、船)時主動出示本通知書收執聯；並全程佩戴口罩。

Please present this notice voluntarily upon getting in a vehicle or boarding the plane or boat and wear a mask during the whole process.

3. 留在家中不外出，亦不得出境或出國。

Stay at home; do not go outside or go abroad.

4. 居家檢疫期間，請自主詳實記錄體溫及健康狀況(如後頁表格)，及配合必要之關懷追蹤機制。

Keep records of your body temperature and health status in the form on the next page, and cooperate with caring and tracking measures.

5. 如您於解除日後有出境或出國的需要，請您攜帶本通知單，以免移民署因註記系統時間誤差，延誤您通關時間。

After your home quarantine is complete, please bring the notice with you to facilitate departure process if you are going abroad.

依傳染病防治法第 58 條規定，入境旅客應詳實填寫並配合居家檢疫措施。拒絕、規避妨礙或填寫不實者，處新臺幣 1 萬至 15 萬元罰鍰。違反上述居家檢疫規定者，處新臺幣 10 萬至 100 萬元罰鍰。

According to Article 58 of Communicable Disease Control Act, any person who falsifies on this notice will be fined ranging from NT 10,000 to 150,000.

Violators of home quarantine requirements will be fined ranging from NT 100,000 to 1,000,000.